

ՆՈՐԱՎԷՊԻ ՄԱՍԻՆ



Ընթերցող հասարակութիւնը մեծ մասամբ ժլատ է նորավէպերու հանդէպ: Գրուածք մը գոնէ երկու հարիւր յիսուն էջ, եթէ ոչ ակելի, պէտք է ըլլայ զայն հետաքրքրելու համար: Եղաւ շրջան մը ուր քանի մը հատոր միասին, նոյն իսկ գետի պէս երկարներ գրելու պահանջը ունեցան ծանօթ հեղինակներ, հասարակութեան փափաքին գոհացում տալու համար:

Ընթերցողները, մանաւանդ մեծ ոստաններու յարածուփ ընթերցողները, յաճախ անտարբեր են նորավէպեր գրողներու հանդէպ, զանոնք թերեւս ջղային կամ ծոյլ կը նկատեն: Որովհետեւ, անոնք կարճ պատմուածքներով հրապարակ կուզան, ուրեմն կ'ենթադրեն թէ մեծ մշակոյթ կամ փիլիսոփայական խորունկ պատրաստութիւն չունին, իրենց շունչը կարճ է հասնելու որոշ բարձրութեան կամ խորութեան, թէ՛ վերջապէս, չեն ընդարձակեր իրենց նիւթերը եւ երեւակայած տիպարները, որպէսզի ստեղծուի ամբողջական եւ կատարեալ մթնոլորտ, թէ անոնք չեն տար կեանքը իր բողոքական գոյներով եւ երեսներով, թերեւս դուրկ են գրական կամ մասնագիտական պաշարէ, եւ ո՛վ գիտէ տակաւին ի՞նչ զարտուղի մտածումներ...: Ահա՛, այսպէս նորավէպը, ընդհանրապէս, գրականութեան անժառանգ ճիւղը նկատուած է:

Վէպը եւ նորավէպը գրական միեւնոյն սեռին կը պատկանին, սակայն տարբեր ճիւղեր կը կազմեն, ու իրար երբեք չեն խաչաձեւեր: Անշուշտ, երբ գրող մը հետաքրքրական նիւթ մը կը գտնէ կամ կը յղանայ, կ'ուզէ զայն շահագործել իր բեղնաւոր մտքին այլազան արտայայտութիւններով, իր ներքին եռուն գաղափարներու շարա-յարումով ու անձնական ինքնուրոյն պատկերացումով: Կը փափաքի իր գտած հանքը առատօրէն, լայնօրէն շահագործել: սակայն, նիւթեր կան որ որքան երկննան ու լայննան, այնքան կը կորսնցնեն իրենց ներքին արժէքը, որքան տարրալուծուին կամ մաղուին, այնքան կը նօսրանան եւ սնունդը կը պակսի:

Անշուշտ այս չի նշանակեր թէ ուրիշ գրող մը միեւնոյն նիւթը կարճ պատմուածքի մը մէջ խտացած տալով՝ պակաս արժէք ներկայացնող գործ մը հրապարակ հանած կ'ըլլայ, եթէ յաջողի ստեղծել իրական մթնոլորտ եւ տալ տիպարները կատարեալ բնականութեամբ եւ բանաստեղծի վրձինով:

Վիպասանը, արդարեւ, միջոց ունի լայնօրէն իր վէպին տիպարները ակելի յստակ եւ կատարելագործուած, իր հերոսները ակելի խորացած ներկայացնելու, ճարտար վիպասանը վարպետօրէն իր նիւ-

Թը աւելի պեղած, քրքրած, ուրեմն կեանքին մօտեցուցած կը ցուցադրէ: Սակայն, նորաժլպագիր մը երբեմն քանի մը էջերով, գրչի վարժ հպումով ի յայտ կը բերէ այնպիսի տիպարներ որոնք անմոռանալի կը մնան մեր մտքին մէջ եւ որոնց հետ մենք յանկարծ կը նոյնանանք, կը խանդավառուինք: Ան մեր առջեւ կը բանայ այնպիսի հորիզոն մը որ կ'ըմբռոշեննք անոր խորհրդաւոր սարսուռները եւ թաքուն գեղեցկութիւնները: Նորաժլպի մը հերոսներուն իրական եւ ինքնատիպ մարմնաւորումը աւելի սերտորէն կը խառնուի ընթերցողին հոգիին հետ, որովհետեւ ան ճիգ մը կը թափէ լեցնելու երբեմն չզրուած, չըտուած բաները՝ իր ներքին ապրումներով:

Պատմողի մը իրական արուեստը այն է որ մեր մէջ արթնցնէ եւ ապրեցնէ, գրչի քանի մը հարուածով եւ մոգական երանգներով, իր պարտադրած տիպարներուն վաւերականութիւնը եւ մեզի պարզեւէ անոնց գոյութեան խորունկ զգայականութիւնը, յօնով մեզ աշխատանքի, մեր անձնական երեւակայութիւնը վառելով:

Ուրեմն ընթերցողն է որ ծոյլ է՝ եթէ չի սիրեր նորաժլպը, եւ կը նախընտրէ միայն երկարաշունչ վէպեր, որոնց սիրահալ հերոսներուն շուքին տակ կ'ուզէ քաննալ եւ երագել:

Պուշկինի պատմուածքներուն հերոսները, էտկար Փոյլի, Քէթըրին Մէնֆիլտի քանի մը կարճ նորաժլպերուն տիպարները ամբողջապէս եւ մարդկօրէն նկարուած են, օժտուած՝ այնպիսի լուսաշող եւ գեղահիւս արուեստով մը ուր ոչինչ չի պակսիր մեզի տալու համար յաւերժական էականերու կենդանի շարժականութիւնը: Կի՛տը Մոփասանի, Ձեխոյի, Փիրանտէլլոյի, Կորզի կամ մեր գմայելի Ջօհրպին եւ շատ շատերու կարճ պատմուածքները պարզ, նրբահիւս՝ աւելի հարուստ նիւթ եւ արզաւանդ ենթահող ունին, քան թէ քանի մը հատորներով երկարաշունչ վէպեր:

Անոնց նորաժլպերը, թէեւ քանի մը էջերու մէջ պարփակուած, կատարեալ գեղեցկութիւն մը կը ներկայացնեն, վրձինի հանճարեղ հարուածով մը տիպար մը շարժման մէջ կը դնեն, պատկեր մը կը վառեն ու կը ստեղծեն բնական եւ կենդանի մթնոլորտ: ԾԼ որքան անոնց գրչի խաղերը կարճ են, այնքան ազդու տպաւորութիւն կը թողուն մեր վրայ, որովհետեւ կը դպին մեր ներքին նուրբ լարերուն՝ յանկարծահոս գիւտերով:

Անշուշտ պիտի առարկուի թէ պզտիկ պատմուածքներու շարք մը, մէկ հատորի մէջ ամփոփուած, ընթերցողին ուշադրութիւնը կը տարտղնէ եւ ժամանակ չի տար մտածելու, մարսելու եւ անձնական ապրումներու գերազոյն թափով շարունակելու պատմողին ստեղծած կեանքը: Ընթերցողը, սակայն, կ'անգիտանայ որ զրական գործ մը արժէք ունի այն չափով որքան որ մենք կուտանք անոր, մեր ներքին ապրումներուն չափանիշով:

Գրուածք մը այն ատեն միայն կը սկսինք իրապէս կարդալ, երբ զայն արդէն լմացուցած ենք: Մենք է որ կ'աւելցնենք զլուսիններ, կը վերլուծենք, կը զարդարենք, կը դեղեցկացնենք եւ կուտանք անոր որոշ դոյն եւ վերջնական ձեւաւորում, ըստ մեր ներաշխարհին եւ մեր ձգտումներուն: Ընթերցողը որքան մասնակից ըլլայ հեղինակին, այնքան անոր դործը կատարեալ արժէքի մը կը հասնի եւ հետապնդած նպատակը իրագործած կ'ըլլայ: Ընդարձակ վէպէ մը երբեմն կմտաք մը կը մնայ, իսկ փոքրիկ պատմուածք մը յաճախ կ'ուռի, կ'ալիկոծուի, կ'ընդարձակուի մեր ուղեղին մէջ, մեր անձնական ապրումներուն լայն յորձանքին մէջ եւ կը հոսի առատ, դետի մը նման, մեր մտերիմ յուղումներուն շնորհիւ, ու կը դառնայ անմոռանալի յիշատակ մը, յաւիտենական վիպակ մը...

Ուրեմն ընթերցող հասարակութեան անտարբեր ըլլալուն պատճառով է որ նորավէպերը այնքան չեն կարդացուիր որքան վէպերը: Կարծէք ան է որ կը պահանջէ դրողէ մը երկար, շատ երկար վէպեր, անհատնում էջեր, կը պահանջէ մանաւանդ ծամուած համեմներ, դիւրամարս կերակուրներ, արդէն մարտուած դործեր: Ընթերցողը չուզեր գործակցել հեղինակին հետ, չուզեր յոգնեցնել իր միտքն ու երեւակայութիւնը: Անոր քով կը պակսին ներքին դպասական թելերը կամ բանաստեղծական թափը: Այդպիսի ընթերցող մը կեանքի չոր ու ցամաք շարժումներուն դերի դարձած, կը ձանձրանայ եւ կը պահանջէ որ սպասարկեն իրեն: Ան կը յոգնի, երբ գրուածք մը յանկարծ վճռական եւ կտրուկ կը ձեւաւորէ իր տիպարներուն ներքին յորդահոսան կեանքը: Նորավէպերը փոքրիկ սրուակներու մէջ պարփակուած խտացեալ բուրումներու պէս կը հոտոտենք մշտապէս: Անոր համար է որ լաւ գրուած նպատմուածք մը աւելի յաճախ կը կարդացուի եւ ամէն անգամ նոր բան մը կ'արթնցնէ մեր մէջ, նոր երակ մը կը թրթռայ եւ նոր ոգի մը կը ստեղծուի մեր ներսիդին:

Նորավէպերու մէջ ձգտում կամ դաղափարականութիւն չի դրուիր այնքան որքան վէպերու մէջ: Անոնց արժէքը արուեստի ոգին է զոր դիտող միտք մը եւ նկարագրելու մեծ դիւրութիւն մը միայն կրնան մեզի սիրելի դարձնել:

Վարպետ նորավիպագրի մը նպատակը միայն պատմութիւն մը պատմելու կամ ընթերցողը զուարճացնելու կամ յուզելու մէջ չի կայանար, այլ պարտադրելու մեզ որ մտածենք եւ ըմբռնենք խորունկ իմաստը դէպքերուն եւ անոնց մէջ պահուած կեանքի պատահարներուն: Հեղինակ մը որքան խորապէս դիտած ըլլայ մարդիկը, իրերն ու դէպքերը, որքան հակիրճ կերպով տայ իր տեսողական աշխարհը, որքան ճշգրիտ ըլլան մանրամասնութիւնները, այնքան տպաւորութիւնը ուժգին եւ մնայուն կ'ըլլայ: Ուրեմն պատմողը փոխանակ երկարորէն բացատրելու իր հերոսներուն հոգեկան վիճակը, տարտղ-

նուեղու անհատնում իրողութիւններու մէջ, եթէ միայն փնտոէ առարկայօրէն գործողութիւն եւ շարժում, իր անձերուն այդ միեւնոյն հոգեկամ վիճակը ճակատագրականօրէն կը հասնի որոշ եւ վերջնական ձեւաւորումի մը:

Վարպետ զրոյ մը պէտք է գաղտնի պահէ իր անձնական հոգեբանութիւնը, փոխանակ զայն ցուցադրելու, եւ տայ կենդանի պատկերը անուղղակի գիծերով: Ինչպէս որ նկարիչը երբ կը նկարէ կենդանագիր մը, նախ ցոյց չի տար կմախքը, այդպէս ալ պատմուածք մը կը ստանայ անկեղծ եւ հարազատ շեշտ, երբ գրուածքին մէջ ապրող անձերը մեզի չեն պատմեր թէ ներքին ի՛նչ շարժառիթներու կը հպատակին, այլ բառը, շարժումն ու պատկերը միայն կը ստեղծեն անոնց ներքին ապրումներուն իսկական էութիւնը:

Իրական արուեստագէտը որ նորավէպ կը դրէ, երբեք նկատի չունի ընթերցող հասարակութիւնը այնքան որքան վիպագիրը: Ան ինքն իրեն համար կ'աշխատի, ընտանի զբօսանքի մը պէս կը նուիրուի ստեղծագործելու, ինքնամիտօ գոհունակութեամբ կը պատմէ առանց մեծ գրականութիւն մը ըրած ըլլալու յաւակնութեան, թէեւ լաւագոյն գրական արտայայտութիւնն է որ արուեստագէտ մը կրնայ ստեղծագործել:

Նորավէպը մտերիմ խաղն է կեանքէն բխած, որ արուեստը կը լուսաւորէ հրաշափառ պատուանդանի մը վրայ:

ՀՐԱԶ ՍԱՐԳԻՍԵԱՆ



ՅՈՒՐՏԸ .— Ահա օրուամ խնդիրը որ ազգային չէ, բայց բովոյր ազգայնաց հետ վերաբերութիւն ունի: Եթէ մարդ պարտաւոր է իր գգացածը գրել, մենք ալ ցարտիմ վրայ կը գրեմք այսօր, որովհետեւ ուրիշ բան գգացած չունինք: Երանի՛ անուց որ բան գարծ չունինք և (Թուրքիայ մէջ) համարակ կը վայելին դողդալալու ազատութիւնը: Դողացէ՛ք ազգատմեր: Ի՞նչ ընեմ այս խնդրերը որ ածուխ եւ մետաղայն լաթ չունինք եւ իրենց պատուեաններուն լրագիր փակցուցած սեմեակներուն մէջ կը մտնի: Ի՞նչ պիտի ընեմ. թող չմտնեմ. հագուստ չունեցողի մը համար մտի ի՞նչ ըսել է. մտիլը հագուստ ունեցողներուն համար է: Առանց հագուստ ունեանալու մտի ո՛ւզելը՝ գուարեանայ ըսել է, առանց ստակ ունեանալու: (Թ. Պարոնեան)